

Совецкая Беларусь

ОРГАН ЦК і МІНСКАГА АБКОМА КП(б)

№ 20—21 (7351)

ПАНЯДЗЕЛАК, 16 ЛЮТАГА

1942 г.

СЛАУНАЯ ЧЫРВОНАЯ АРМІЯ ўступіла на нашу родную беларускую зямлю. Вораг адступае на захад. Сыны і дочки беларускага народа! Усе да зброі, усе ўступайце у рады партызан! Дапамагайце чырвонай армii знішчаць крыявавых гітлерускіх сабак. Знішчайце сувязь, склады і базы ворага, пускаіце пад адкос яго паязды, узрывайце масты, хавайце ад бандытаў сваё дабро.

Ні адзін фашисткі қат не павінен уцячы жывым ад нашай помсты! Дапамагайце чырвонай армii ператварыць адступленне ворага у панічнае бегства, қаб перашкодзіць яму знішчаць і вывозіць наша дабро, забіваць совецкіх людзей. Усе на барацьбу з ворагам!

СМЕРЦЬ НЯМЕЦКІМ АКУПАНТАМ!

МУЖНЫЯ СЫНЫ БЕЛАРУСКАГА НАРОДА

Уесь беларускі народ, магутны, горды і свабодалюбівы, бязлітасны ў сваёй помсце, несакрушальны ў сваёй нянявісці, паўстаў супроти нямецкіх акупантатаў.

Беларускі народ не выпусціць зброі з рук, пакуль не будзе знішчаны нямецкія акупанты ўсе да аднаго. Беларусь была і будзе совецкай! — вось клятва нашага народа, дадзеная вялікаму Сталіну. І гэтая, заклікаючая на змаганне, клятва ўсё цясней згуртуювае і еднае патрыётаў нашай бацькаўшчыны. У агні вайны нараджаюцца героі, мужныя сыны беларускага народа, імёны якіх увойдуць у гісторыю, захапляючыя апавяданні аб подвігах якіх людзі будуць перадаваць з пакалення ў пакаленне.

Яшчэ ніколі так высока не ўзнімалася пачуццё патрыятызма, пачуццё вернасці і адданасці Радзіме, як у гэтую найвялікшую вайну ўсяго перадавога чалавецтва з крыявым фашизмам.

Некалі буравеснік нашай рэволюцыі А. М. Горкі стварыў прыгожую лягендзу аб мужным Данко, які вырваў з грудзей сваё палаючае сэрца і ўзняў яго як факел, каб асвяціць людзям дарогу да щасця. Сёння — гэта ўжо не мары, а жывая лягenda наших дзён. Сын беларускага народа, сталінскі сокал Нікалаі Гастэла ў апошнюю хвіліну жыцця свой самалёт, ахоплены полыменем, накіроўвае ў скопішча фашисткіх танкаў, каб і смерць сваю ператварыць у грозны, знішчальны ўдар па ворагу.

Нікалаі Гастэла згарэў разам са сваім самалётам, але мужнае, гордае сэрца яго будзе доўга палаць незгасальным агнём.

Слава табе, Нікалаі Гастэла, вечна жывому, натхняючаму і заклікаючаму нас на дерамогу!

Слава вам, мужныя сыны беларускага народа — Героі Совецкага Саюза — генерал-маёр Леў Даватар, бясстрашны, неўлавімы арганізаторы палескіх партызан Ціхон Бумажкоў і Фёдар Паўлоўскі, мужнасцю і адвагай якіх ганарыцца ўся совецкая краіна!

У час, калі наша доблесная Чырвоная Армія ўступіла ўжо на нашу родную зямлю, мы звяртаемся да вас, родныя браты і сёстры — беларусы. Няхай для ўсіх нас будзець прыкладам подвігі лепшых синоў нашага народа. Будзем такімі, як і яны — бясстрашныі і непахісныі ў барацьбе з нямецкімі акупантамі.

Вялікі Сталін сочыць за нашай барацьбой, радуецца кожнаму нашаму смеламу подвігу. Дык будзем-жада канца вернымі сваёй клятве:

— Знішчым нямецкіх акупантатаў ўсіх да аднаго!



ДА ЗБРОІ, БРАТЫ!

ДАРАГАЯ МАЯ БЕЛАРУСЬ

ПІМЕН ПАНЧАНКА

Меднастволы, як выліты, высіцца бор,
Зацвітае на ўзлесці блакітны чабор,
Заглядзелася сонца ў люстра вазёр —
Гэта ты, мая Беларусь.
Сіні ранак. Дзяўчына збіраеца жаць,
На плячи — маладзік, серабрысты серп.
А наўку наліўныя палі ляжаць,
Бурштыновыя яблыкі у расе —
Гэта ты, мая Беларусь.
Я нямала прайшоў за вайну дарог,
А цябе такой, непаўторнай збярог...
Бой мачнене.
Хутка к табе прыду,
Да грудзей набалелых тваіх прыпаду,
Пакланяюся лясы і палеткам шырокім...
Толькі цяжка праходзіць апошняя крокі
Да цябе, мая Беларусь.
Толькі страшна міе думаць пра ту ю хвіліну,

Калі гляну ў вочы я роднай краіне.
Буду хату шукаць — а знайду руіны,
Буду маці гукаць — адгукніца магіла
На пагосце старым пад вярбой пахілай.
Што-ж, якой ты не будзеш, і ноччу
раннем
Я пазнаю цябе, я не здраджу табе.
Перанесшая гора і катаванні,
Стала ты для мяне даражэй і радней.
Асушу твае слёзы,
Залічу твае раны,
Кожны ліст я распраўлю рукою старана,
Узніму з папялішчаў твае гарады я,
Насаджу каля вёсак сады маладыя,
Каб ты вечна цвіла
І ў шчасці расла,
дарагая мая Беларусь!

З паведамленням Савецкага Інформбюро

(ЗА 5 ДЗЕН)

За час з 11 па 16 лютага нашы войскі прадаўжалі весці ўпорныя наступальныя байі, наносячи цяжкія страты ў тэхніцы і асабліва ў жывой сіле нямецка-фашисткім войскам, якія на асобных участках спрабавалі пераходзіць у контратакі. Нашы войскі зноў прасунуліся наперад, вызвалілі рад насялённых пунктіў.

За час з 10 па 15 лютага знішчана 63 нямецкіх самалёты. Нашы страты за гэты-ж час — 36 самалётаў.

Пад Москвой збіта 5 нямецкіх самалётаў.

БЕЛАРУСЫ НА ФРОНЦЕ

Лётчык

АЛЕЙНІКАУ

У час бамбардыроўкі калоны нямецкіх танкаў яго самалёт быў атакаваны шасцю нямецкімі знішчальнікамі. Меткім агнём Алейнікаў збіў адзін фашисткі самалёт. Ранены ў нагу і ў руку, ён працягваў бой з нямецкімі знішчальнікамі. На падбітym самалёце вярнуўся на свой аэрадром. Узнагароджан ордэнам Леніна.

Артылерыст
БАРОДЗІЧ

У час бою ў раёне К. непрыкметна падцягнуў на 15—20 метраў свае гарматы і адкрыў агонь па калоне праціўніка, забяспечыў гэтым праход сваёй часці. За два дні баёў знішчыў дзесяць нямецкіх танкаў. Узнагароджан ордэнам Чырвонага Сцягу.

Трактарыст
САВЕНКАУ

У самы разгар бою за вёску С. на сваім трактары «Комсамолец» уварваўся ў акопы праціўніка, вяўпор расстрэльваў фашистаў з кулямёта. На наступны дзень зноў уварваўся на трактары ў акоп праціўніка, забяспечыўшы гэтым захоп нашымі часцямі выгаднага рубяжа. Узнагароджан ордэнам Чырвонай Звязды.

Дэсантнік
ПЕХ

З камандай дэсанта ў 500 чалавек уступіў у бой з калонай танкаў і пяхотай праціўніка. Тав. Пех два разы вадзіў батальён у атаку, наносячи ворагу жорсткія ўдары. Ранены ў нагу, працягваў аставаца на полі бою, пакуль праціўнік не адступіў. Узнагароджан ордэнам Чырвонага Сцягу.

Разведчык
ГУРМАНАУ

У час разведкі ўступіў у бой з перавышаючымі сіламі праціўніка, знішчыў трох танкаў і больш 20 нямецкіх салдат. Узнагароджан ордэнам Чырвонай Звязды.

Матацыкліст
ФІЛІПАУ

Будучы ў разведцы, неаднаразова дастаўляў каштоўныя звесткі камандаванню. Устанавіў месцазнаходжанне тылу і штаба варожага злучэння. Актыўна ўдзельнічаў ў разгроме гэтага штаба. Узнагароджан ордэнам Чырвонага Сцягу.

ЗНІШЧЫЦЬ НЯМЕЦКІХ АКУПАНТАЎ УСІХ ДА АДНАГО!

РАЗЛАЖЭННЕ ГЕРМАНСКАЙ АРМІІ

У спрахах разгромленага штаба 1 батальёна 2 палка 14 нямецкай мотапяхотнай дывізіі знойдзена копія загада камандуючага З бронетанкавай групы генерала Гейнгардта.

У загадзе гаворыца: «Пры адступальным руху 14 мотадывіі я затрымаў пры калонах вялікую колькасць унтар-афіцэраў і салдат, якія маглі быць скарыстаны ў дзеянічаючых часцях. Я ўбачыў сумны малюнак: унтар-афіцэры і салдаты без стальных шлемаў і без зброі, без усякай салдацкай выпраўкі, не аддаюць чесці... Я загадваю: ва ўсіх падраздзяленнях дакладна праверыцы і ўстанавіць: хто з унтар-афіцэраў і радавога састава адсутнічаў у дзеянічаючых часцях з са-мага пачатку адступлення, не маючи на гэта ўважлівых прычын. Усіх, хто быў не ў сваёй часці, аддаць веенаму суду. У тых выпадках, калі цяжка даказаць, што салдаты наўмысля аказаўся не ў часці — іх трэба неадкладна затрымліваць і ўзяць пад асаблівы строгі нагляд. Гэтыя салдаты, акрамя нясення сваіх прымых службовых абязязкаў, павінны прыцягвацца да выканання асабліва цяжкіх работ. Частка вы-значанага ім харчавання ўрэзваецца. Раіцца ўнутры кожнага палка і батальёна стварыць штрафныя каманды. Я чакаю, што гэта ўстаноўка будзе праведзена з усёй строгасцю. Адказны за гэта — камандзіры дывізіі. Пры паўтарэнні ўказаных вышэй выпадкаў афіцэры павінны прымяняць зброю. Загад павінен быць зараз-жа даведзены да ведама салдат і штодзённа на працягу 10 дзён падрад зачытвацица перад строем».

Гэты загад збянятэжанага гітлераўскага генерала з усёй яскравасцю паказвае, што нямецкая камандаванне вымушана прыбягаць да драконавускіх мер, каб утрымаць у паслухмністве сваіх салдат. Але ніякія, нават самыя запалохваючыя і жорсткія меры, не могуць спыніць разлажэння гітлераўскай арміі.

Гітлераўцы атручваюць газам раненых германскіх салдат

ЖЭНЕВА. Прыбыўшы сюды з Берліна швед Х. расказаў, што ў Берліне многа гавораць аб атручванні газам цяжка раненых германскіх салдат. Знаёмыя Х. германскія ўрачы і афіцэры сцвярджаюць гэта. Сам Х. гаворыць, што ён спачатку лічыў усе гэтыя чуткі дзікай фантазіяй, але потым пераканаўся ў іх разальнасці, знайшоўшы таму безліч падцвярджэнняў.

Амаль у кожным германскім лазэрце ёсьць газавыя камеры, ў якіх робіцца атручванне. Атручваюць салдат, страціўшых правую руку, вочы і ногі. Гэта не распаўсюджваецца на афіцэраў, бо лічачь, што афіцэры-інваліды могуць быць скарыстаны на рабоце ў тылу.

У Берліне і іншых гарадах Германіі за апошні час узмаднілася распаўсюджанне антыгітлераўскіх лістовак. Лістоўкі раскідаюцца юначы. Яны змяшчаюць вострыя карыкатуры, вершы і анекдоты аб гітлераўскіх главарах.

Прызначэнне п. Стэндлі паслом ЗША ў СССР

Прэзідэнт ЗША Рузвельт прызнаў адмірала ў адстаўцы Вільяма Гарысона Стэндлі паслом ЗША ў СССР. Лоўрэнс Штэнгарт, які займаў гэтую пасаду, прызначаны паслом ЗША ў Турцыі.



ЗАХОДНІ ФРОНТ. Матацыклісты 1 гвардзейскай мотастралковай Маскоўскай дывізіі адпраўляюцца на выкананне баявога задання.

Эвакуіраваная прымысловасць Беларусі ку зброю для фронта

Сотні прымысловых прадпрыемстваў БССР своечасова эвакуіраваны ўглыб Советскага Саюза. Разам з фабрыкамі і заводамі выехалі рабочыя, служачыя, інжынерна-тэхнічны персанал.

У ліку эвакуіраваных прадпрыемстваў — гомельскі завод сельскагаспадарчага машынабудаўніцтва, павоза-рамонтны завод, «Рухавік Рэволюцыі», абудковая фабрыка «Праца», віцебскія фабрыкі: швейная «Сцяг індустрыялізацыі» і трыватажная імені КІМ, ільнокамбінат у Орши, мікашэвіцкі завод спецдрабуніны (Пінская обласць), гомельскі, магілеўскі і віцебскі станкабудаўнічыя заводы, добрушская папяровая фабрыка, запалкавая фабрыкі «Везувій» і «10-годдзе Каstryчніка», іголкавы завод, ільнокамбінат, адзінай ў Советскім Саюзе акулярнай

фабрика, дробныя заводы і майстэрні прымысловай кааперацыі.

Поўнасцю вывезены буйнейшая электрычная станцыя «БЕЛДРЭС», усе раённыя электрастанцыі, энергетичныя ўстаноўкі, дызелі, турбіны, енергетары. Вывезены паравозы і вагонны парк.

Большасць прадпрыемстваў працуе ўжо на новых месцах і выпускае абаронную прадукцыю.

У адным з гарадоў Урала працуе гомельскі машина-будаўнічы завод. Ён куе грозную зброю для фронта. Урад высока ацаніў работу завода, узнагародзіўшы яго калектыв ордэнамі Советскага Саюза.

Прамысловасць Беларусі ку зброю для фронта, дапамагаючы Чырвонай Арміі вызваліць родную зямлю.

Беларускія тэатры прадаўжаюць сваю работу

Вайна прымусіла беларускія тэатральныя калектывы эвакуіравацца ўглыб краіны. На новых месцах яны прадаўжаюць сваю работу, паказваюць глядачам свае спектаклі і рыхтуюць новыя пастаноўкі.

Першы Дзяржаўны ордэн Працоўнага Чырвонага Сцягу драматыч-

ны тэатр БССР паказвае свае спектаклі ў горадзе Томску. Ва Уральскую паспяхова выступае Другі Дзяржаўны драматычны тэатр БССР. У гастрольнай паездцы па Кіргізіі знаходзіцца зараз Дзяржаўны Яўрэйскі тэатр.

ТЭЛЕГРАМЫ З-ЗА ГРАНІЦЫ

Пакаранне смерцю ў Германіі

СТАКГОЛЬМ. Берлінскі карэспандэнт «Дагенс нюхэтэр» паведамляе, што 10 лютага ў Германіі былі прыгавораны да пакарання смерцю пяць чалавек.

Адзін з іх авбінавачваўся ўтым, што адрэзаў кавалачак сабачай скury, «якай прызначалася для патрэб арміі». Гэты чалавек зрабіў з яго ўсцілку для чаравіка. Астатнія прыгавораны да смяротнай кары за слуханне замежных радыёперадач і «спробу падарваць абаронную магутнасць краіны».

Паездка Чан-Кай-шы ў Індыю

Агенцтва Рэйтэр паведамляе, што генералісімус Чан-Кай-шы ў супрадажэнні сваёй жонкі і 15 афіцэраў штаба прыбыў у Дэлі.

На прыёме, наладжаным у чесць генералісімуса, віцэ-кароль Індыі сказаў, што гэта сустрэча ўмацоўвае дружбу па зброй двух вялікіх народоў, насельніцтва якіх складае 800 мільёнаў чалавек, г. зн. адну трэцюю частку насельніцтва свету. У сваім адказе Чан-Кай-шы заявіў, што мэтай яго візіту з'яўляюцца кансультацыі з урадам Індыі, каб абеднаць намаганні ў барацьбе супроты агрэсіі.

Налёты англійскай авіяцыі на Брэмэн, Брэст і Мангейм

У паведамленні англійскага міністэрства авіяцыі гаворыцца, што юначы на 11 лютага англійскія самалёты бамбардыравалі розныя аб'екты ў паўночна-захаднай Германіі. Асноўным аб'ектам іх налёту быў Брэмэн. Акрамя таго зроблен наёт на докі ў Брэсце.

Юначы на 12 лютага англійская бамбардыровачная авіяцыя зрабіла наёт на рад аб'ектаў у Мангейме. Другі злучэнні англійскіх бамбардыроўшчыкаў зрабілі наёт на докі ў Гаўры і Брэсце. Англійская зношальная авіяцыя атакавала аэрадромы на акупіраванай праціўнікам тэрыторыі.

Як гітлераўцы «вярбуюць» рабочых у Нарвегіі

НЫЮ-ЁРК. Стакгольмскі карэспандэнт, спасылаючыся на інфармацыю, атрыманую з Нарвегіі, паведамляе аб новых методах «вярбоўкі» рабочай сілы гітлераўцамі ў Нарвегіі.

Германскія ўлады робяць масавыя арышты рабочых, прад'яўляючы ім такія адвінавачанні, як «намер уцячы з Нарвегіі». Такіх рабочых асуджаюць да пакарання смерцю, а потым гэты прыгавор замяняюць пажыццёвай катары ў Германіі.

ДАПАМОГА ВЫЗВАЛЕНЫМ РАЕНAM

Падарунак саратаўцаў

Рабочікі сувязі гор. Саратава пабудавалі новую тэлефонную станцыю. Апаратура накіроўваецца ў адзін з раёнаў, вызваленых Чырвонай Арміяй ад нямецкіх акупантаў.

Пасажырскі поезд Масква—Калуга

14 лютага адправіўся першы пасажырскі поезд Москва—Калуга.

Першыя пасажыры: чыгуначнікі, якія вяртаюцца да месца ранейшай работы, эвакуіраванае насельніцтва, работнікі раёнаў.

Вызваленым братам

Працоўныя горада Іванава арганізуюць шырокую дапамогу насельніцтву вызваленых гарадоў і сёлаў Калінінскай області.

Ужо сабрана шмат бляізны, волаткі, абудку, пасуды. Владзімірскія чыгуначнікі сабралі для вызваленых чыгуначных станцыяў 16 камплектаў інструменту і запасных частак.

Падарункі юных патрыётаў

Па ініцыятыве вучняў Аўтазаводскага раёна гор. Гorkага, школьнікі Горкаўскай обласці збраюць волаткі, абудку, падручнікі.

Усё гэта яны пасылаюць у школы, якія адчыняюцца ў вызваленых ад немцаў раёнах.

Англійская пазыка Кітаю

Як перадае агенцтва Рэйтэр, англійскі ўрад паведаміў кітайскому ўраду аб сваёй гатоўнасці прадастаўіць яму пазыку ў суме да 50 мільёнаў фунтаў стэрлінгаў на ваенныя патрэбы.

Англійскі ўрад гатовы таксама прадастаўіць у распараджэнне Кітая боепрыпасы і ваеннае снаражэнне ў пазыку або на ўмовах арэнды.

Гітлераўскія каты забіваюць хворых

ЛОНДАН. Паведамляюць, што гітлераўцы ў Польшчы забіваюць хворых тыфам сялян. Ніякіх мер для аховы насельніцтва ад эпідэміі не прымаецца.

Патаемныя абставіны смерці нямецкага міністра

Амерыканскі друк выказвае падзрэнне да германскіх паведамленняў аб смерці нямецкага міністра ўзбраенняў і боепрыпасаў Тодта, які загінуў у выніку катастроfy.

Карэспандэнт «Нью-Ёрк таймс» піша: «У сувязі з тым, што за апошні час у выніку катастроф і хвароб загінула шмат відных германскіх дзеячоў, ёсьць усе падставы адносіцца з вядомым сумненнем да паведамленняў аб абставінах гібелі Тодта».